雲埠廣萬生雜貨舖

◎◎◎◎抵制劣貨　◎◎◎◎救國良策

本號素以販賣國貨提倡土產爲宗旨自濟案發生後益加堅決制敵人之死命挽祖國之阽危現辦到大帮國產如海味磁器絲髮顧繡巖茶油米種種俱備批發零沽價格克己僑界諸君希爲垂青

新到　正金英芳　水仙花

女子秀色可餐

味精適口佐餐（廿）

「味之素」能調和食味頗爲一般人士所讚許惟其爲劣貨吾人現在提倡抵制萬不可用本號爲適應僑胞需要起見特向上海天厨味精製造廠辦到大帮「味精」其鮮美適口遠勝「味之素」正所謂後來居上僑胞諸君請嘗試之

Kwong Man Sang Co.
222-226 Georgia St. E
Vancouver B. C.

金鷄 和合茶

金鷄和合號　選辦數十年　丁卯大改良　罐蓋印巴字　每罐裝十磅　蓆包綑以籐　味香兼品良　光顧極歡迎

頂菊銀針茶　聲名播遐邇　轉用白鐵罐　罐身彩色焕　四罐裝一箱　穩可涉重洋　裝璜復麗美　價錢尤克己

分銷處　溫哥華埠　廣萬生
KWONG MAN SANG Co.
224 GEORGIA STE.
VANCOUVER B.C.

總發行處　香港　新廣合公司
SUN KWONG HOP Co.
231 DES VOEUX ROAD
HONGKONG

▼◎▲雲埠花旗麵廠廣告

本廠選買新鮮鷄蛋潔白麵粉用新式電機法製鷄蛋麫絲發行並設有壹磅盒庄五磅包庄諸君惠顧特別歡迎

Far Kay Noodle Factory 433 Georgia St. E
Phone Hibg 167 Vancouver B. C.

廣東新聞二

●警察騷擾妓女被拘

廣州拾壹區二分署　據警長周佐囘署報稱　三拾晚拾二時第五班出勤警察徐啟　在石橋頭勝意堂　與妓女口角　繼將妓女兩人毆傷　並勒令停燈至翌日第二班出勤時　復到寨勒令鴇毋交出妓女毆打　騷擾不堪　該寨業已停業　請從嚴懲究　以維警律等情　該區據報　復再派員前往調查真相　並傳該寨鴇毋到區訊明　據稱該警于休班時　常有到寨尋歡　因而與他認識　此次實緣該警因借欵不遂　致觸其怒　將妓女順仔財仔兩人毆傷　復連日到寨騷擾　迫得暫行停業　以避其鋒等　訊據該警稱是晚在段內值勤　巡至勝意堂附近　有妓女兩人在門首納凉　譏誚警察　指爲神主牌　電燈杉　種種口號　故向其詰責　因此發生嘈鬧　並無毆及妓女及勒借銀毫情事　但鴇毋指証確鑿　並經警長周佐報告　復派員調查屬實　區署以徐啟身爲警察　因借不遂　竟敢入寨騷擾　毆傷妓女　殊屬不法　即將之扣留　擬解局嚴懲　以儆效尤而肅警規云

●廣州未來之偉大公園

廣州市教育局　現爲補助科學發達起見　應即籌設動植物園　搜羅種種動植物　分別栽植豢養於其中　以備教材之需用　及供社會之研究　日前中山大學亦有見及此　曾于市政府商議合力建設動植物園各壹所　約需設備費三萬元　擬各負擔一萬五千元　此事經已進行中　日前教育局代局長盧德　偕同胡張兩課長　及中山大學動植物學教授林喬年　前赴物色相當地點　以資建設　迨巡行至粵秀山北邊山麓　有平原一段　並連小山數座　內祗一座　略有墳塲　若以闢作動物植園　實爲天然優良地點　且此地幅員寬廣　不獨可作動植物園　且可闢建壹大偉公園　而以動物園植物園博物院圖書館等附設其中　更覺大觀　此後市民於工作之餘　得此公園遊覽　於市民衛生　尤深裨益　又查此地雖坐落市郊　但福盤北路業已通到　倘於此處加以經營　再開闢大路數條　將來交通　亦甚利便　現擬第壹期計劃請收撥該地規劃圖則　第二期開闢道路　建設植物園　廣植樹木　第三期舉行建築動物園博物院圖書館及公園　完成此項計劃　故該局刻已着手擬訂草案計劃　一俟協議妥定　即可見諸實施云

▲◎▼心田織造公司揭曉通告

敬者本公司開設全來備受僑胞推廣日益增加緣于曆年八月份照定原價九折以答僑胞之雅意舊歲八月份九折沽出號碼數五百七十六件獲彩者六拾件今年八月份沽出號碼七百九十四件獲彩者二拾件前舊年加倍即於九月日揭曉將獲彩之號碼數開列請早日携來正張號碼到來本公司領取或函到來當即奉上

◎茲將得號碼者列下

五六壹	余齊君	Willow Bunch	Sask.
六九〇	奕煥君	Windsor	Ont
三九二	鄭元君	云埠	BC
五八一	余昭君	Milton W	Ont.
一〇	胡棠君	Assiniboia	Sask
七五〇	文慶君	云埠	B C.
三一一	黃溥慶君	Calgary	Alta
六二〇	謝寶稹君	Wilkie	Sask
三一〇	黃添君	Maidstone	Sask
三九五	鄧和君	云埠	B.C
七二八	馬鴻禧君	Grande Prairie	Alta.
二九七	蘇君	云埠	卑詩.
五〇六	胡持源君	Vernon	卑詩.
四二四	李想君	云埠	卑詩.
六七六	煥酬君	云埠	卑詩.
貳七貳	糸禮君	云埠	卑詩.
五七七	華世君	云埠	卑詩.
六貳〇	黃深君	Montreal	卑詩.
九三	林福君	云埠	卑詩.
二九九	恭立君	云埠	卑詩.
五六六	李奕周君	Walsh	Alta
六六六	曾獲君	云埠	卑詩.
七四六	周家啟君	Britanina Beach	卑詩.
六三三	梁朝君	云埠	卑詩.
四四	黃明君	云埠	卑詩.
二八〇	周炦君	ollingwood	Ont.
七四七	黃昌君	St. Wal Burg	Sask.
四三七	雷生君	云埠	卑詩.
一三三	鄭池君	云埠	卑詩.
一六三	黃英君	云埠	卑詩.

▲以上上等羊毛紗線疊領更領罇領男女唐庄等衫三十件該價值貳百五拾九元

六三九	廖就君	云埠	卑詩.
六〇貳	李廣隆君	Cumberland	卑詩.
三四一	李煜麟君	云埠	卑詩.
四六四	林富君	云埠	卑詩.
五七貳	胡昌君	Craigmyle	Alta.
四四七	湯裔民君	云埠	卑詩.
三八三	黃新添君	Leduc	Alta
叁三〇	梁鉦潮君	Cowley	Alta.
八六九	黃卓輝君	云埠	卑詩.
七五一	林啟文君	Kingston	Ont.
七一九	馬培君	云埠	卑詩.
四九八	雲達君	云埠	卑詩.
六一四	陳恒邦君	云埠	卑司.
二四一	李富伯	云埠	卑司.
七二七	啟嗣君	Winnipeg	卑司.
四八六	林曠君	云埠	卑司.
貳六四	希協君	云埠	卑司.
四七一	江耀君	云埠	卑司.
壹二四	日洪君	云埠	卑司.
七二六	板陳餐館	Buchanan	卑司.
叁九六	寶深君	云埠	卑司.
七〇八	吳信君	Wardner	卑司.
六二一	劉尊鉦君	云埠	卑司.
六四六	陳相雲君	Blakeburn	卑司.
四八〇	甄扶香君	云埠	卑司.
四五四	孫燦輝君	云埠	卑司.
九二	曹堂	云埠	卑司.
七四叁	關勳籌君	omond	Alta.
一五〇	謝朗君	Mission City	卑.司.
七〇二	李標君	Regina	Sask.

▲以上上等羊毛紗線開胸密胸夾仔三拾件該價值一百六十五元

▲以上號碼之衫及夾仔價錢不一無長短之補續

（得贈品者注意）

本公司所寄贈品在加拿大無論遠近不收郵費

心田織造公司
W.Samtien CO
103 Pender St. E.
Vancouver B C

域多利埠　英昌隆

分理處
咸水埠　輔行號
咸水埠　活生行
舞市阻　同益隆
雷振拿　益利隆
自郎自　永同昌

Ying Chong Lung Co. Ltd'　P. O. Box 1516　547-9-5 Cormorant St.　Phone 1236　Victoria B C

功效試驗

本號專辦油糖茶米合時水貨各江日用品物零沽批發特別相宜

總代理上海九福公司百齡機補片

百齡機乃現時代最新發明之補品業經中外名醫試服證明詳細化驗認爲最王道最有效之藥

品男女老幼四時宜服試服三天可得

面色萎黃者　服後漸漸紅潤
飯量不佳者　服後逐步增加
肌肉瘦弱者　服後日見豐腴
大便閉結者　服後潤腸通便
氣虛血衰者　服後不畏寒冷

大瓶二元　小瓶一元
購買一瓶贈送衛生易言一冊
上海九福有限公司發行
域多利埠英昌隆號代理　各大藥房均有出售

下列十種功效（一）消食（二）增飯（三）通便（四）利尿（五）解渴（六）順氣（七）舒悶（八）降火（九）清目（十）安眠

常服百病不侵　可享百齡高壽　誠二十世紀獨一無二之藥王　有意想不到之效力　此公司獨沽一樣補片在祖國已消行南北故特販來海外以期曾徧旅外僑胞有意培補幸勿遲疑

德國反老還少補片每盒二元九

代理大埠奇生行丸藥

梅蘭芳　中秋月餅

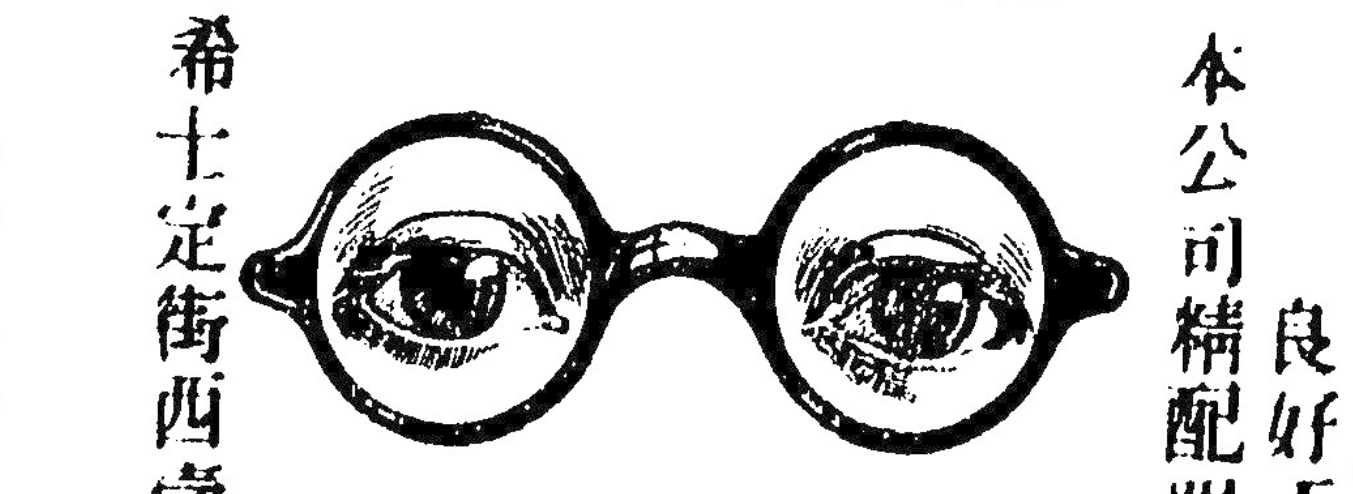
MEILANFENG
141 PENDER ST EAST
VANCOUVER.BC

人人知得本號係海外第一家餅店工精料足確與別家不同茲中秋佳節特親自選辦上等材料留心監製以圖久交僑胞光顧遠近歡迎

本埠各大商店均有代理

▼◎▲精配眼鏡

良好工作　招待週到



本公司精配眼鏡。。價錢相宜。。倘照本公司辦法。。無別家裝配眼鏡能少過本公司所定之價錢。。又無別家能如本公司兩配眼鏡專家工夫之週到。。本公司所配售之眼鏡。。俱爲德國著名璽士崩咭打路玻璃鏡。。貴客光顧。請移玉至希士定街西壹一八號爲幸

朶力眼鏡公司謹啟

再者本公司之眼鏡專家俱已註冊

Toric Optical Company
Ophthalmic Opticians
118 Hastings Street West
Vancouver B. C.

▼◎▲列城達權社十七年職員表

社長　溫勝保　雷華漢
議長　李珧南　吳寶臺
書記　袁袞廷　雷惠敏　黃寬山
交際　關崇輝　鄒灼
財政　溫振猷　鄭佁衍
監督　黃達廷　溫廷俊
核數　雷朝明　溫振猛
幹事　吳在達　吳維海　張芝林
張天成
鄭九四　胡渠　吳炳倫
庶務　鄭厚家
梁廷芳
調查　曾堯　盧萬俸　盧韶

議員
吳宗濂　唐宇松　溫振高　陳水
馬芳　關耀俊　溫根松　周順
司徒熾　胡維林　鄭遠緒　張祖基
黃洪光　黃振鴻　溫炳余　林遠進
鄭連榮

▲◎維城洪門體育會第二期助經費

逢源卡笠　黃蓉芳女士㊃轉二妹女士　各五元

林紹廣　張懸亭　張自榮　梁石垣　周家驥　岑永和　郭龍慶　周文煥
蔡江　唐佶碩　鄧雲章　周瑞挹　湯瑞樂　呂瑞卿　羅鎔翔　岑箎
陳福申　每三元　關道緝　梁齊英　胡穲　陳森　岑家振　各壹元
司徒如　林立榮　曾準　陳羣振　每二元　葉勝

▼◎▲寓客注意

敬者本旅館開設有年各界人士旅寄者咸稱利便因與華人街接近內有房百間每間有冷熱水洗濯另有電話利用現定每客一宿收銀一元以上至平者收銀一元每定住一星期取價由五元以上此佈

喊線詩磨九四〇一

HOTEL WEST
444 Carrall St.
Phone Sey. 9401
Vancouver, B. C.

雲埠委市旅館主人啟